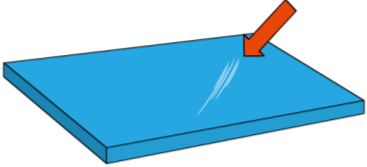
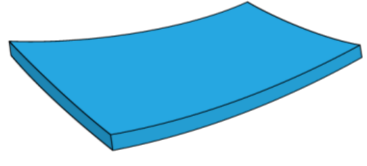
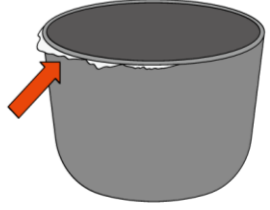
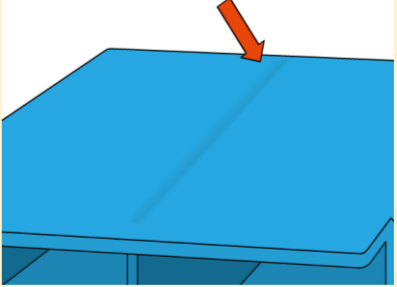
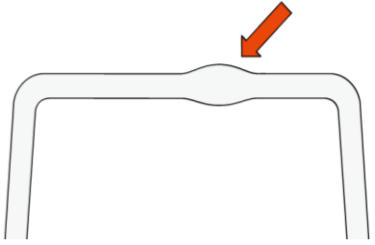

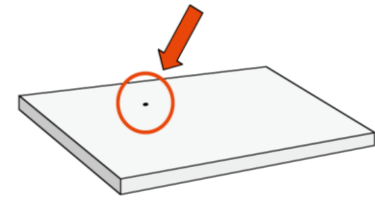
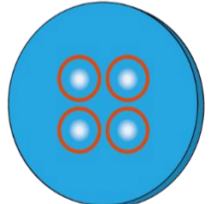
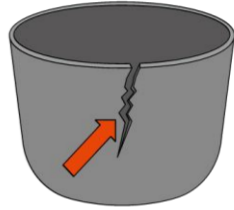
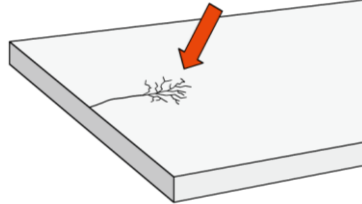
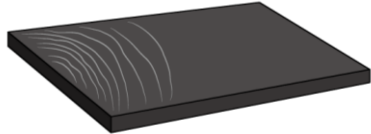
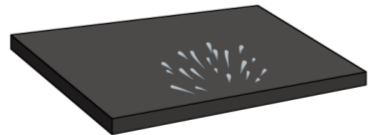
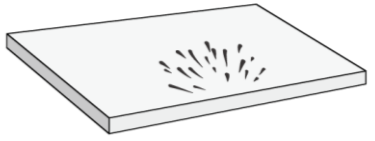
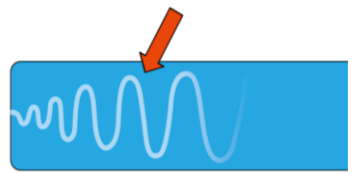


No.	Talasalitaan	Paano Magbasa	Pagsasalin	Annotasyon	Halimbawa	Larawan
1	不良	ふりょう	Depekto	=不良品 (ふりょうひん)		
2	良品	りょうひん	Maayos na produkto			
3	傷	きず	Gasgas			
4	はく離	はくり	Pagkabakbak	Penomeno kung saan nagiging manipis na layer at nababakbak ang ibabaw ng molded piece.		
5	汚れ	よごれ	Dumi			
6	変形	へんけい	Pagbabago ng hugis			
7	バリ	ばり	Mga nakausli	バリを除去します。／バリを取ります。	Tatanggalin ang mga nakausli.	
8	ひけ	ひけ	Lubog	Yuping lumilitaw sa ibabaw ng molded piece.		

No.	Talasalitaan	Paano Magbasa	Pagsasalin	Annotasyon	Halimbawa	Larawan
9	偏肉	へんにく	Hindi pantay ang kapal	Pagkakaiba sa kapal sa magkakaibang lugar.		
10	色むら	いろむら	Hindi pantay ang kulay	Pagkakaroon ng iregularidad sa kulay ng ibabaw ng molded piece.		
11	気泡	きほう	Bubble(s)	Pagkakaroon ng uka dahil sa hangin, tubig, gas at iba pa sa loob ng molded piece.		
12	黒点	こくてん	Black spot	Kalagayan kung saan namasa ang kulay itim na naiibang bagay sa molded piece.		
13	白化	はっか	Pamumuti	Pagiging puti ng bahagi ng ibabaw ng molded piece.		
14	焼け	やけ	Pangingitim	Na-compress at tumaas ang temperatura ng gas na nagmula sa resin, at nasunog at umitim ang resin sa paligid.		
15	異物	いぶつ	Naiibang bagay			

No.	Talasalitaan	Paano Magbasa	Pagsasalin	Annotasyon	Halimbawa	Larawan
16	コンタミ	こんたみ	Kontaminasyon	Pagkamasa ng naiibang bagay o pagkapit nito sa molded piece. Tinatawag na 「異物混入 (いぶつこんにゅう)」 sa wikang Hapon.		
17	割れ	われ	Lamat			
18	クラッキング	くらっきんぐ	Cracking	Lamat na mula sa epekto ng internal stress, external impact o iba pa sa molded piece. Tinatawag ding 「クラック」.		
19	クレージング	くれーじんぐ	Crazing	Pinong bitak na lumilitaw sa ibabaw o loob ng molded piece.		
20	フローマーク	ふろーまーく	Flow mark	Pagkakaroon ng wave pattern na parang tree rings na nakasentro sa gate. Madalas itong mangyari kapag mabagal ang pag-inject.		
21	シルバーストリーク	しるばーすとリーク	Silver streak	Penomeno kung saan may mala-pilak na puting guhit sa direksyon ng pagdaloy ng materyales. Tinatawag ding 「シルバー」 o 「銀条 (ぎんじょう)」.		

No.	Talasalitaan	Paano Magbasa	Pagsasalin	Annotasyon	Halimbawa		Larawan
22	黒条	こくじょう	Black streak	Penomeno kung saan nagkakaroon ng itim na linya sa direksyon ng pagdaloy ng materyales.			
23	ジェットイング	じえっていんぐ	Jetting	Penomeno kung saan naiwan ang paliko-likong pattern na parang ahas.			
24	間違える	まちがえる	Magkamali				
25	失敗 (する)	しっばい (する)	Kapalpak (Pumalpak)				